

**Sia il vostro discorso: sì, sì; no, no; il resto è del maligno.**  
Mt. 5, 37

# L'INFARNO

• SETTIMANALE POLITICO - ECONOMICO INDIPENDENTE •

**mobilitacio cantù**  
direzione per la sicilia  
trapani - tel. 23.485  
consegna franco domicilio in qualsiasi località della Sicilia  
esposizione permanente  
facilitazioni di pagamento

## Un test per il nuovo Governo

Rimane soltanto che anche il Senato voti la fiducia al nuovo governo presieduto dall'on. Emilio Colombo perché la crisi aperta dalle dimissioni del terzo governo Rumor possa dirsi conclusa: intendiamo dire crisi formale, poiché non ci sentiamo di formulare un analogo giudizio sulla crisi sostanziale che ha rivelato posizioni diverse, se non antitetiche, negli atteggiamenti dei partiti della coalizione governativa. Non ci sembra, infatti, che l'esigenza di chiarimento dalla quale erano state determinate le dimissioni dell'on. Rumor sia stata soddisfatta appieno: una diversa valutazione, se porterebbe, a nostro avviso, ad una condanna del gesto responsabile dell'on. Rumor.

una considerazione ovvia cui l'autorità del Presidente del Consiglio dà valore di monito e rilievo di esigenza imprescindibile. La stabilità di governo è, per altro, esigenza imprescindibile per l'attuazione del vasto programma che il nuovo governo si propone

A. M. A.  
(Segue in 4ª pag.)

## Dopo un mese dall'apertura della crisi Già a lavoro il Governo Colombo

Dopo circa un mese dall'apertura della crisi, aperta il 6 luglio con le dimissioni del gabinetto Rumor, l'on. Emilio Colombo, ex ministro del Tesoro, è riuscito a formare il nuovo governo di centro sinistra.

Il governo può contare alla Camera su 387 voti: 265 della DC, 61 del P.S.I., 29 del P.S.U. e 9 del P.R.I. per i tre altoatesini. I voti contrari alla camera saranno 262: 171 comunisti, 24 missini, 31 liberali, 6 monarchici, 23 psisuppini e 7 del gruppo misto.

Al Senato i voti favorevoli saranno 186: della DC 136, del P.S.I. 36, del P.S.U. 10 e al-

meno quattro del gruppo misto. I no saranno 135: 77 comunisti, 13 del M.S.I., 16 del P.L.I., 13 del P.S.I.U.P. 12 della sinistra indipendente e 4 del gruppo misto.

Il nuovo governo Colombo si compone di 27 ministri e di 24 sottosegretari.

Il Gabinetto Colombo risulta così composto:

- Presidente del Consiglio: Emilio Colombo;
- Vice-presidente del Consiglio: Francesco De Martini;
- Ministri senza portafoglio: Paolo Emilio Taviani (per gli interventi straordinari nel Mezzogiorno e nelle

## Queste le «Veneri d'Argento 1970»



Da sinistra Daniela Ghibli Luisa Rivelli, Paola Corinti, Lucrezia Lowe e Mita Medici (Ripetiamo in 3ª pagina un ampio servizio)

## Per la politica del «caso per caso»

## Così le Amministrazioni degli EE. LL. in Provincia

TRAPANI — Ormai quasi tutte le Amministrazioni provinciali si sono costituite in virtù di accordi locali fra i vari partiti: anche al di fuori del centro-sinistra, secondo una deprecabile politica del «caso per caso» resasi necessario per le ambiguità del PSI che non ha ratificato l'accordo quadripartito, mettendo in crisi il Segretario Provinciale geom. Pellegrino che si è dimesso. Sappiamo che la direzione Nazionale del PSI non ha ratificato il colpo di mano dei frontisti del P.S.I. con il dottor della Sezione di Marsala, ma, in attesa di nuovi sviluppi che la soluzione della crisi interna del PSI potrà portare le Amministrazioni si sono costituite con accordi locali.

- Comune di Marsala: Sindaco: Gaspare Sammaritano (PSI - Giunta: Frontista).
- Comune di Castellammare del Golfo: Sindaco: Dott. Angelo Mirrone (D.C.) Giunta: DC, PSU.
- Comune di Castelvetrano: Sindaco: Prof. Giovanni D'Acidice (PCI - Giunta: Frontista).
- Comune di Custonaci: Sindaco: on. Aldo Bassi (DC) Giunta: DC-PSI.
- Comune di Erice: Sindaco: Prof. Andrea Savalli (DC) - Giunta: DC-PSI-PRI.
- Comune di Paceo: Sindaco: avv. Giuseppe Catalano (DC) - Giunta: DC-PRI + Independenti socialisti.
- Comune di Trapani: Sindaco: Dott. Saverio Catania - Giunta: DC-PRI-PSU.

- Esteri: Aldo Moro;
- Interni: Franco Restivo;
- Grazia e Giustizia: Oronzo Reale;
- Bilancio e Programmazione Economica: Antonio Giolitti;
- Finanze: Luigi Preti;
- Tesoro: Mario Ferrari Aggradi;
- Difesa: Mario Tanassi;
- Pubblica Istruzione: Riccardo Misasi;
- Lavori Pubblici: Salvatore Lauricella;
- Agricoltura e Foreste: Lorenzo Natali;
- Trasporti e Aviazione Civile: Italo Viglianesi;
- Poste e Telecomunicazioni: Giacinto Bosco;
- Industria, Commercio e Artigianato: Silvio Gava;
- Lavoro e Previdenza Sociale: Carlo Donat Cattin;
- Commercio con l'Estero: Mario Zagari;
- Marina Mercantile: Salvatore Mannironi;
- Partecipazioni Statali: Flaminio Piccoli;
- Sanità: Luigi Mariotti;
- Turismo e Spettacolo: Matteo Matteotti.

## Giorni di grave incertezza per Castellammare

## Aperta la crisi al Comune Arriverà il Commissario?

CASTELLAMMARE — Il sindaco presieduto dall'ingegner Angelo Mirrone e insediato nel novembre scorso è entrato in crisi. La comunicazione ci è stata data

tramite una breve dichiarazione rilasciata alla stampa dal primo cittadino mentre le segreterie comunali della D.C.

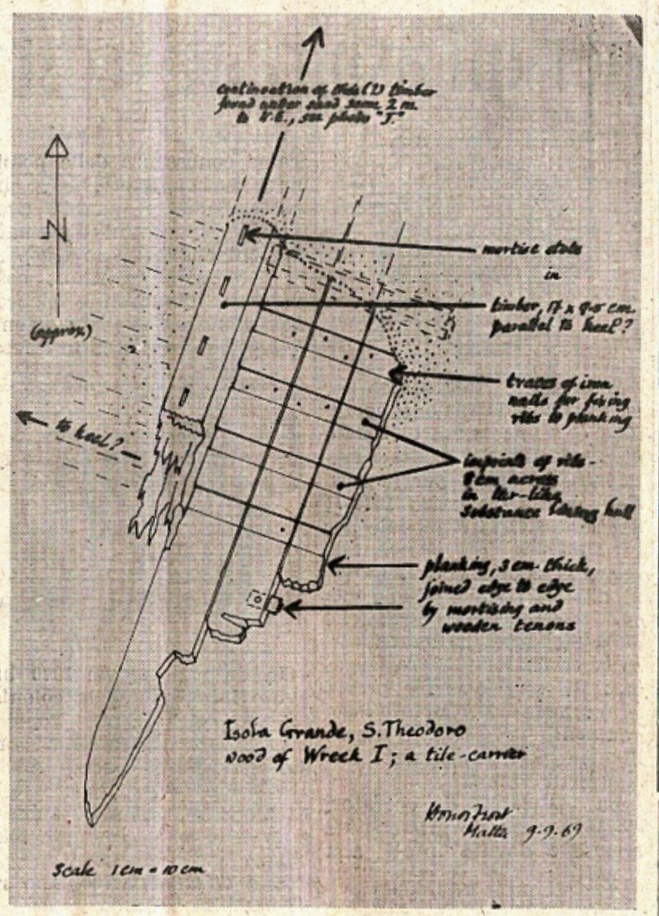
e del P.S.U. hanno ommesso per ora di pronunciarsi sul difficile momento e mantengono in proposito un giustificato riserbo. La giunta ora dime-

sasi era composta da quattro democristiani e da due socialisti. Nel mese scorso si erano dimessi singolarmente i due democristiani facenti parte della corrente di sinistra e in seguito a tale decisione l'amministrazione era risultata monca e quindi non in grado di affrontare con pienezza d'impegno e possibilità di soluzione i problemi, ogni giorno sorgenti. Quali le ragioni che stanno a monte dell'attuale crisi? Non è semplice dare una risposta esauriente a questi interrogativi, ma sembra che non siano da escludersi sotterranee operazioni personalistiche rifocillate da passioni e ambizioni sempre presenti in taluni ben determinati settori adusi a fare della politica un mezzo efficace per la conquista del potere personale al di sopra degli interessi della comunità e per la salvaguardia di posizioni lecite o illecite di semigruppi politici ai margini dei partiti o di settori, monopolistici di grande e di piccolo respiro. Questa che riferiamo è un'opinione subito diffusa tra i cittadini; è ampiamente commentata dall'elettorato sia di maggioranza. Quale soluzione da ree allora alla crisi una volta

## Ad iniziativa di una missione archeologica internazionale

# Ritrovati dopo 2000 anni i relitti di 5 navi romane nelle acque di Marsala

Una sensazionale scoperta archeologica che consentirà di datare le prime fasi di vita sparse nell'isola di Mozia, la antica colonia fenicia distrutta da Dionisio di Siracusa



Il rilievo in scala del relitto della nave romana compiuto dal sommozzatore archeologico inglese Miss Honor Frost

Lo scavo, che aveva per scopo quello di controllare gli scavi precedentemente effettuati da Giuseppe Whitker ha messo a nudo le tombe, alcune delle quali ricavano nel vico della roccia e altre formate da cinque lastre di tufo nel cui interno sono stati rinvenuti monili d'argento, oggetti d'oro, anforette con materiale combusto e vasetti fenicio-araici.

Nei pressi di Porta Nord nelle vicinanze delle mura che un tempo recintavano l'emporio fenicio, gli studiosi hanno rinvenuto una intera necropoli punico-araica, composta da circa 30 tombe, ancora intatte.

Il ritrovamento, il prof. Vincenzo Tusa, da noi intervistato ha dichiarato che le tombe consentiranno di dare una datazione quanto più possibile precisa alle prime fasi della vita di Mozia, che certamente sono anteriori al VII secolo a. C. Le stesse tombe — sempre secondo lo stesso prof. Vincenzo Tusa — permetteranno di datare con molta certezza la città fenicia dato che queste si intersecano con la necropoli. In merito alle notizie apprese sulla stampa circa la donazione di un'area per la costruzione di un Museo sulla terraferma, il prof. Tusa ha tenuto a dichiarare: «La Sovrintendenza alle Antichità non ha ricevuto a tutt'oggi alcuna offerta di terreno o fabbricati e d'altro canto la Sovrintendenza sarebbe imbracciata nell'accettare una simile offerta dato che esiste già un istituto quale il Museo di Mozia dove possono affluire altri reperti archeologici».

La missione che svolge la sua opera sotto l'egida della Sovrintendenza alle Antichità di Palermo, dell'Istituto Britannico di Archeologia di Roma e del commissario E. E. di Mozia, Enoc E. Lipari, ha tuttavia incontrato notevoli difficoltà per il recupero delle navi, stante la insufficienza di acqua dolce e di una adeguata

attrezzatura per la conservazione dei reperti.

La missione, che è composta da due ingegneri inglesi da un architetto canadese dell'Università di Cambridge e da un archeologo tedesco, ha comunque effettuato i rilievi in scala, stabilendo, an-

Nei frattempo l'Assessorato Regionale alla P.I. ha stanziato un ulteriore finanziamento di L. 5 milioni in aggiunta ai precedenti per lavori di scavo da condurre nell'Isola di Mozia. Lo stanziamento si era reso necessario a seguito degli interessanti ritrovamenti archeologici effettuati in questi giorni da parte della Sovrintendenza alle Antichità di Palermo.

Il ritrovamento, che costituisce una fra le più importanti scoperte archeologiche, è stato effettuato durante un'operazione sottomarina, per i rilievi di due navi romane in precedenza già localizzate, a poche miglia Nord dall'Isola Lunga, nelle vicinanze di Mozia, l'antica colonia fenicia distrutta da Dionisio di Siracusa nel 397 a.C.

Silvio Forti  
(segue in quarta)

N. C.  
(segue in quarta)

## Nella nostra Provincia

## Il prezzo delle uve da vino viene fissato in otto mila lire per quintale

Occorre che vengano rese tempestivamente operanti ed effettive le norme comunitarie

Il trattato di Roma nella strutturazione socio-economica della agricoltura nella Comunità Economica Europea per le derrate alimentari, a salvaguardia dell'interesse del settore e della collettività, prevede dei prezzi minimi garantiti a favore dei produttori; infatti quando i ricavi scendono al di sotto di determinati livelli, che general-

mente sono ritenuti insufficienti a coprire i costi di gestione delle aziende, intervengono sul mercato ad equilibrio della domanda e della offerta organismi di stato o all'uopo appositamente designati che, acquistando le eccedenze, correggono le tendenze negative che sono venute a manifestarsi. In conseguenza l'onere che deriva da queste cosiddette operazioni di prelievo viene a gravare sulla comunità.

Numerosi interventi sono stati già sperimentati ovunque nelle aree di partecipazione Comunitaria corroborando felicemente l'orientamento della scelta programmatica.

Recentemente sono stati ammessi alla libera circolazione i vini di produzione comunitaria, i quali vengono ad usufruire di analoghi benefici delle derrate alimentari; sono stati quindi predeterminati i prezzi minimi garantiti, naturalmente differenziati per qualità, dei vari tipi di vino, le cui valutazioni sono

da missioni italiane e straniere sotto le direttive della Sovrintendenza alle Antichità di Palermo e con la fattiva collaborazione della proprietaria dell'Isola Miss. Comm. Della Whitaker e del suo amministratore Col. Comm. Giulio Lipari.

Il Prof. Benedict Isserlin dell'Università di Leeds che capeggiava una missione archeologica internazionale composta da professori e studenti delle Università di Oxford, Cambridge, e Leeds ha ultimato in questi giorni la sua annuale campagna di scavi nella zona del Coton riportando alla luce le mura perimetrali del canale che si allargano verso l'interno a mo' di imbuto. Secondo lo studioso in-

## S. E. Nicolò La Via ha brillantemente concluso la carriera

Nicolò La Via, magistrato di Cassazione e per anni Presidente della 2ª Sezione Civile della Suprema Corte che ha offerto alla giurisprudenza notevoli sentenze in materia previdenziale e di lavoro è stato collocato a riposo per raggiunti limiti di età.

Un meritato riposo dopo una brillante carriera che ha onorato la magistratura ed ornato la terra che gli ha dato i natali.

Ritornato da poche settimane nella sua Valderice e nel Villino di Ragusa sul colle di fronte al mare, Nicolò La Via si è silenziosamente e umilmente ritirato fra i suoi affetti per trascorrere serenamente gli anni-certainamente lunghi — che Iddio gli offra ancora.

Non possiamo non rendergli omaggio e non sentire il bisogno di ringraziarlo per avere indossato la toga con grande dignità per avere servito la giustizia con non comune indipendenza, per avere portato fuori dalla sua terra i palpitanti e l'umanità della sua gente, rimanendo esempio luminoso per i nuovi magistrati italiani.

## La C.C.I.A. di Trapani per i viticoltori

La Camera di Commercio Industria Artigianato e Agricoltura di Trapani, comunica di avere inviato in data 7 Agosto 1970, all'Assessorato Regionale dell'Agricoltura ed all'Ispettorato Provinciale dell'Agricoltura di Trapani il seguente telegramma allo scopo di informare i sudetti Enti dei danni subiti dai viticoltori per le avversità atmosferiche dei giorni scorsi e per sollecitare eventuali provvidenze legislative:

«Viticoltori zona marsalese et altro territorio questa provincia habent segnalato notevoli danni impianti viticoli et produzione uva per avversità atmosferiche conseguenti persistente ondata calore et venti sciroccali alti. Nel fare presente conseguente stato di disagio categoria interessate pregasi disporre accertamenti per eventuali concessioni provvidenze legislative stop. F.to Avvocato Catalano Presidente Camera Commercio Trapani».

Vito Leo  
(segue in 4ª pag.)

## Turisti tunisini in visita nella Sicilia Occidentale

Il turismo tunisino scopre la Sicilia. Alcune agenzie turistiche tunisine infatti hanno organizzato una serie di voli charter con aerei della TUNIS AIR. In tal modo comitive di turisti circa 30 per volta, giungono con una frequenza trisettimanale dalla

vicina Repubblica Nord-Africana all'aeroporto di Birgi. Qui giunte le comitive, dopo di avere rivistato, i centri di Trapani e Marsala proseguono per Palermo dove sostano tre giorni. Nel mese di agosto sono stati già programmati otto voli charter.



# Alla Madonna di Trapani

O raggiante, sublime, affabil viso,  
Dileito al cuore pur nella doglianza,  
Splendente d'ineffabile sorriso,  
Di Trapani Signora e sua esultanza.

O venerata Vergine Maria,  
Nel marmo pario che il tuo volto accese  
L'immagine più cara che ci sia  
Sei certo dell'intero mio Paese!

Chi, ritornando a Trapani, il cammino  
Non compie, a Te diretto, il più devoto,  
Per adorare Te col tuo Bambino  
E al tuo cospetto sciogliere il suo voto?

Dal regale tuo seggio luminoso,  
Tu diffondi, o Maria, quel dolce incanto  
Che il cuor più duro smuove e tenebroso,  
Dolcemente sciogliendolo nel pianto.

Dal Paradiso dove siedi in vetta,  
Tocchi l'afflitto con la grazia estrema  
Che i propositi annulla di vendetta,  
Per cui ogni cuor più non vacilla e trema...

Consolatrice sei dei sofferenti,  
Che la più fitta son tua sudditanza,  
Invocarti il tuo nome riverenti,  
L'anima sublimando alla speranza.

E quando certa appare la disgrazia  
Di tenerezza colmo il cuor materno,  
Prodigiosa concedi immensa grazia,  
Pievolmente intercedendo con l'Eterno.

Sei sollecita in mare traboccante,  
Allor che si profila l'agonia  
Nel truce fortuna del navigante  
Che traggi in salvo da mortale scia...

Tu invocazione suprema nel pericolo,  
Tu sicuro rifugio in mala sorte,  
Madre pietosa a cui angosciato figlio  
Si volge pur nell'ora della morte.

Tu la meta final nella Parrocchia  
Dell'intera Città, che in effusione  
Piega dinanzi a Te le sue ginocchia  
E, genuflessa, sta in adorazione.

Il trapanese, ovunque sia emigrato,  
In bassa condizione o su colonna  
Altissima e ricchissima elevato,  
Della Città sua invoca la Madonna.

La Vergine dal volto così bello,  
Che d'esclusivo amore è venerato  
Dall'umile e stremato poverello,  
Come dal più potente patriziato.

Sta su quel volto il punto di fusione  
Che salda la Città della sfortuna,  
In unica, commossa comunione  
Che tutti, ricchi e poveri, accomuna.

FRANCESCO AUGUGLIARO

# Concorsi

**IL FARO**  
Direzione - Redazione - Amministrazione  
TRAPANI  
Via B. Bonaluto 20  
Telefono 22023

Direttore Responsabile  
**ANTONIO CALCARA**  
Redattore Capo  
**GIUSEPPE NOVARA**

**ABBONAMENTI**  
Annuo L. 2.000  
Sostitutore » 5.000  
Benemerito » 10.000  
Conto Corr. Post. 7/3254  
Spedizione in abbonamento postale gruppo I bis

Publicità non superiore al 70 %  
Per la PUBBLICITA' su questo giornale rivolgersi direttamente a:  
**«IL FARO»**  
via B. Bonaluto 20-22 Trapani

**PUBBLICITA'**  
Commerciali L. 200 m/m;  
Professionali L. 60 m/m;  
Finanziari Legali L. 500 m/m;  
Cronaca Lire 150 m/m;  
Necrologie L. 250 m/m;  
Giudiz. L. 500 m/m

**ECONOMICI**  
Matrimoni, Professionali, ecc. L. 50 p.p. - Concorsi, Aste, Capitali, Cessioni Lire 200 p.p. - Annunci Commerciali, Domande Impiego L. 15 p.p.  
Autorizz. Tribunale di Trapani 10-4-1959 n. 64

Per ogni utile informazione al riguardo, gli interessati potranno rivolgersi al Comando Gruppo Guardia di P.S. presso la Questura di Trapani.

Con D. M. 2-2-1970 N. 2213 (Gazzetta Ufficiale N. 190 del 29 luglio 1970) sono stati riaperti i termini per la presentazione delle domande per il concorso a 33 posti di Consulieri di 2ª classe della carriera direttiva Tecnica delle Costruzioni e degli impianti Tecnologici.

Tipografia: Arti Grafiche G. CORRAO - Trapani

# La Polizia Stradale all'opera Scatta l'operazione «Ferragosto sicuro»

Il 24 luglio c.a., presso la Prefettura di Trapani, ha avuto luogo una riunione presidenziale dal Prefetto della Provincia dott. Nello Giuliano per il coordinamento delle attività e degli interventi da svolgere per l'assolvimento dei servizi di polizia stradale, di assistenza e di accesso degli utenti della strada e per la prevenzione degli incidenti in occasione del ferragosto 1970.

Alla riunione hanno partecipato il Vice Questore, il Vice Comandante del Gruppo Carabinieri, il Comandante della Sezione Polizia Stradale, il Medico Provinciale, il Presidente provinciale della C.R.L., il rappresentante provinciale dell'A.C.L.I., nonché il comandante della Capitaneria di Porto.

All'uopo sono state messe a punto e concretizzate le iniziative che permetteranno di conseguire le seguenti finalità:

- contenere il numero degli incidenti che negli anni precedenti, in occasione delle predette festività, hanno raggiunto cifre allarmanti;
- assicurare una sollecita assistenza agli infortunati della strada;
- evitare le concentrazioni di traffico e le conseguenti situazioni di paralizz.

E' stato, pertanto, predisposto un adeguato piano operativo per l'impiego degli uomini della Polizia stradale e dei mezzi per i seguenti settori di intervento:

- Viabilità e Vigilanza;
- Pronto soccorso sanitario;
- Soccorso meccanico;
- Accertamento e repressioni violazioni;
- Informazioni al pubblico.

L'esodo delle festività di Ferragosto 1970, ormai entrata nella consuetudine di vita

di un grandissimo numero di cittadini, determina movimenti di massicce correnti veicolari tra i centri urbani e le località di soggiorno.

Il fenomeno ripropone quindi in termini ancor più

pressanti non solo l'intervento delle pubbliche Autorità per l'adozione delle anzidette misure di prevenzione, ma impone di rivolgere la più calda raccomandazione ai cittadini ed in particolare agli

utenti della strada al fine di salvaguardare la sicurezza di tutti e di contenere il numero, ancora troppo elevato, delle sciagure stradali provocate dalla imprudenza e dalla indisciplina.

## A MAZARA DEL VALLO

# Saggio pianistico



Il Maestro Le Calze e i suoi allievi ringraziano il pubblico

Presso l'Istituto Boccone del Povero di Mazara del Vallo, gli allievi del Maestro Nicolò Le Calze, da Marsala hanno tenuto un riuscito Saggio Pianistico.

Gli allievi compresi fra gli otto e i sedici anni, hanno eseguito, con grazia e sentimento brani da Mascagni, Beethoven, Rossini, Montanari ed altri.

Il numeroso pubblico ha vivamente applaudito e si è complimentato con il M. Le Calze e con i suoi piccoli allievi.

## Una lodevole iniziativa nel campo della cultura

# I premi nazionali dell' "Eco della Ribalta" Raduno dei carristi

Sta per scadere il termine per la presentazione delle opere alla sesta edizione del "Premi letterari nazionali dell'Eco della Ribalta".

Una qualificata Commissione è al lavoro per vagliare le numerose opere già pervenute. Gli organizzatori, da parte loro, stanno prendendo tutti gli accorgimenti per dare degna cornice a questi premi, che nelle passate edizioni hanno messo in luce numerosi giovani scrittori e artisti, e si deve appunto alla serietà degli organizzatori e della Giuria se hanno un crescente e vivo successo, tanto da meritarsi una vasta e favorevole eco di critica attraverso la stampa nazionale, periodica ed estera. Anche quest'anno l'Assessorato al Turismo del Comune di Napoli ha dato il suo patrocinio. Le sezioni dei premi comprendono: la poesia, la narrativa la pittura, la scultura, giornalismo, novelle, raccolte di poesie. Inoltre, è stato istituito un premio speciale consistente in un

gran «Trofeo l'Eco della Ribalta» destinato all'autore ed all'editore di una monografia dedicata ad una località turistica italiana e pubblicata entro la fine di marzo 1970.

Nessuna tassa è dovuta per la lettura delle opere mentre per le opere prescelte pagheranno la tassa di partecipazione, gli argomenti sono liberi a tutti. I lavori (esclusi le sezioni di pittura e scultura)

possono essere editi e rimediati e devono pervenire in duplice copia in plico raccomandato al Centro Artistico Partenopeo - Via Santa Brigida n. 72 Napoli, entro il 30 Agosto p.v.

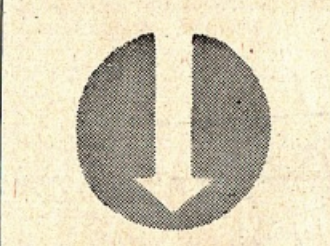
Numerosi premi messi in palio, offerti da Enti e personalità politiche coppe e medaglie (vermeil). La manifestazione sarà interamente cinematografica.

In coincidenza con l'anniversario della fondazione della specialità carrista dell'esercito italiano, i carristi siciliani effettueranno il loro primo raduno regionale a Catania l'ultima domenica di settembre (27 settembre).

Tutti i carristi, quindi, potranno prendere contatto con la sezione di Marsala, Via S. Cammareri Scurti, n. 27 (Studio Legale Avv. Silvio Forti).

Messe in palio dall'Assessorato Regionale per la P. I.

# Borse di studio da un milione per gli aspiranti 'restauratore di cose d'arte'



L'Assessorato Regionale per la Pubblica Istruzione comunica che una borsa di studio di UN MILIONE di lire è stata messa in palio per il prossimo anno scolastico 1970-71 dall'Assessorato Regionale per la Pubblica Istruzione, allo scopo d'incoraggiare i giovani diplomati delle scuole medie secondarie e artistiche della Sicilia ad indirizzarsi verso la professione di restauratore di cose d'arte, previa frequenza del Corso d'Insegnamento del restauro presso l'Istituto Centrale del Restauro in Roma.

La mancanza di operatori siciliani in questo interessante settore è dovuta infatti alla

## Colonia I.N.A.M.

In data 1º agosto 1970 ha avuto inizio presso la colonia marina «S. S. Poppo» un turno di colonia organizzato dalla Sede Provinciale INAM di Trapani per i figli di assicurati I.N.A.M., abbisognavoli di climatoterapia marina.

Alla colonia partecipano n. 67 bambini di ambo i sessi. Il turno di colonia avrà termine il 30 agosto p.v.

scarsa conoscenza delle possibilità di lavoro offerte a chi voglia dedicarsi a tale professione; i giovani diplomati siciliani che abbiano trasporto per l'arte, potranno così oltre ad un avvenire sicuro, avere anche la soddisfazione di lavorare in Sicilia in difesa

del patrimonio artistico della loro terra. La borsa di studio destinata al primo dei classificati siciliani ammessi al Corso presso l'Istituto Centrale del Restauro consentirà al vincitore di soggiornare a Roma, ed è rinnovabile per altri due anni in base agli attestati di lodevole frequenza e profitto conseguiti dopo il primo anno di corso. Requisiti per l'ammissione, oltre al possesso del titolo di studio, sono la età minima di 18 anni e la stabile dimora in un Comune dell'Isola.

Il bando di concorso, visibile presso i Provveditorati agli Studi e presso le segreterie di tutti gli Istituti d'istruzione secondaria e artistica della Sicilia, sarà quanto prima pubblicato sulla Gazzetta Ufficiale della Regione Siciliana. Dalla data di pubblicazione decorre il termine tassativo di trenta giorni entro il quale dovranno essere presentate le domande di partecipazione in carta legale, corredate dalla prescritta documentazione, che vanno indirizzate in plico raccomandato, all'Assessorato Regionale per la Pubblica Istruzione Ufficio VI-A - Palermo.

**Dott. Domenico Laudicina**  
Medico-Chirurgo - Dentista - Malattia della bocca  
Radiografia dei denti.  
Via Libertà, 67 - Tel. 21632  
TRAPANI

**Dott. Mario Inglese**  
Specialista Malattie di cuore - Specialista Medicina Interna - Specialista Malattie Apparato Digerente  
specialista in Cardiatria e Gerontologia - Elettrocardiografia - Raggi X  
Via Garibaldi, 31 - Palazzo INA, Tel. 23460  
TRAPANI

## Corsi O.N.M.I.

Presso la Scuola Vigilatrice d'Infanzia O.N.M.I. annessa al Pensionato Istanti e divezzi «P. Talenti» - Via Nicodemmi di Roma si svolgeranno nel prossimo anno 1970-1971 i seguenti corsi: I anno del corso biennale 1970-1972 e II anno del corso biennale 1969-1971 per il conseguimento del Diploma di Vigliatrice d'Infanzia (Decreto n. 300 10-11-1970 - 34/1938, 20 marzo 1969 del Ministro della Sanità di concerto con il Ministro della Pubblica Istruzione).

Le domande di ammissione ai corsi, redatte in carta legale, dovranno inderogabilmente pervenire alla Sede Centrale - Servizio Amministrativo e Affari Generali entro e non oltre il 30 settembre 1970.

Sono aperte le iscrizioni al XIX Corso annuale della Scuola teorico-pratica, con relativo tirocinio, per pueri cultrici, annessa al Pensionato per Istanti e divezzi «Palma Talenti», Via Dario Nicodemmi, Roma, al quale sono ammesse coloro che in possesso almeno del certificato di licenza della quinta classe elementare siano riconosciute fiscalmente e moralmente idonee, abbiano al 30 settembre 1970, un'età non inferiore ai 18 anni e non superiore ai 30 ed abbiano sostenuto con esito favorevole una preventiva prova di cultura generale.

Le domande di ammissione al Corso, redatte in carta legale dovranno pervenire, per il tramite dei Comitati Provinciali M.I. competenti per residenza, alla Sede Centrale dell'O.N.M.I. - Servizio Amministrativo e Affari Generali e Lungotevere Ripa n. 1, entro il giorno 30 settembre 1970, corredate da idonea documentazione.

Per chiarimenti relativi alla documentazione da unire alle domande di ammissione, le interessate potranno rivolgersi al Comitato Provinciale O.N.M.I. di Trapani, nei giorni feriali dalle ore 10 alle ore 21.

## Laurea

Ha conseguito la laurea in giurisprudenza, presso l'Università degli Studi di Palermo, la signora Teresa Certina Colonello, figlia del defunto Avv. Mario Certina e sorella del collega Rolando Certina, discutendo brillantemente una tesi sulla struttura e la funzione dell'O.N.U., tesi informata ai principi cristiani della pace, della fratellanza, della giustizia, tanto cari a Martin Luther King. Il lavoro a chiusura reca il brano di una poesia dedicata da Rolando Certina alla memoria di Bob Kennedy, che di questi principi fu assertore. Relatore il Ch.mo Prof. Zanca.

## A MARSALA

# Raduno dei carristi

In coincidenza con l'anniversario della fondazione della specialità carrista dell'esercito italiano, i carristi siciliani effettueranno il loro primo raduno regionale a Catania l'ultima domenica di settembre (27 settembre).

Tutti i carristi, quindi, potranno prendere contatto con la sezione di Marsala, Via S. Cammareri Scurti, n. 27 (Studio Legale Avv. Silvio Forti).

**Dott. Giuseppe Fontana**  
Medico-Chirurgo  
Via Roma, 91 - Tel. 52653  
MARSALA  
Terapia sclerosante delle varici - Ulcere varicose - Emorroidi  
Riceve in Marsala dalle 10.30 alle 13 e dalle 18 alle 20 o per appuntamento

**BANCO di SICILIA**  
ISTITUTO DI CREDITO DI DIRITTO PUBBLICO  
Presidenza e Amministrazione Centrale in PALERMO  
267 Filiali in Sicilia, Emilia - Romagna, Friuli - Venezia Giulia, Lazio, Liguria, Lombardia Marche, Piemonte, Toscana, Veneto.  
Uffici di Rappresentanza in:  
BRUXELLES  
COPENAGHEN  
FRANCOFORTE SUL MENO  
LONDRA  
NEW YORK  
PARIGI  
ZURIGO  
Sezioni speciali per il:  
CREDITO AGR. E PESCHERECCIO  
CREDITO MINERARIO  
CREDITO FONDARIO  
CREDITO INDUSTRIALE  
FINANZIAMENTO DI OPERE PUBBLICHE  
SPORTELLI IN TRAPANI:  
Sede (fornita di impianto di cassette di sicurezza):  
Via Garibaldi n. 9 - tel. 21576 - 22300 - 23160 - 23161 - 28681  
Agenzia n. 1 - Via Palermo n. 67 - tel. 21066  
Agenzia n. 2 - Via G. B. Fardella nn.189-191 - tel. 21730 - 23429  
Agenzia n. 3 - Via Partanna nn. 9-11 - tel. 21146  
TUTTE LE OPERAZIONI DI BANCA, BORSA E CAMBIO

# Scambio di consegne tra Assessori Comunali al Palazzo Cavarretta

TRAPANI - Nei giorni scorsi al Palazzo Cavarretta presso gli uffici della 3ª ripartizione dei servizi demografici è effettuato lo scambio di consegne tra l'Assessore Michele Megale, passato a reggere l'Assessorato al LL. PP., e il nuovo Assessore geom. Leonardo Lo Schiuto. Alla simpatica e significativa cerimonia, voluta dall'Assessore Megale, vi ha preso parte tutto il personale dipendente e nel corso di essa l'Assessore Michele Megale ringraziando i presenti per la fattiva collaborazione dimostrata, soprattutto durante il periodo elettorale, ha presentato alle maestranze il nuovo Assessore.

La cerimonia si è poi conclusa con un signorile rinfresco, gentilmente offerto dal nuovo Assessore ai Lavori Pubblici.

La notizia con il resto del giornale è in vendita presso tutti i punti di vendita. Per abbonamenti e informazioni rivolgersi al servizio abbonamenti.



Al Night Club «Al Ciclope» di Erice

Assegnate le «Veneri d'argento» 1970

ERICE — La settima edizione del Premio «Veneri d'argento» messo in پا...

Soggiorno e Turismo di Erice fra le rappresentative del mondo femminile che durante l'anno si sono...

particolarmente distinte delle «belle» in una serata di gala al Night Club «Al Ciclope».

Per il cinema a Marisa Mell, per la musica leggera Daniela Ghibli, per il teatro lirico al soprano Luisa Bardin Nave, per il teatro di prosa ad Iaria Occhini, per la radiotelevisione a Luisa Rivelli, per lo spettacolo televisivo a Mita Medici, per la moda alla modella Paola Corinti, per la rivista il premio non è stato assegnato avendo riportato lo stesso numero di voti Caterina Spaak e Raffaella Carra, per la fotografia la «Veneri» era stata assegnata a Verushka che l'ha rifiutato perché l'avrebbe desiderato come attrice.

Per la commedia musicale all'attrice di Broadway Lucrezia Love che ha iniziato in Italia N. Piacentini

la sua carriera di attrice impegnata. (Servizio fotografico di N. Piacentini)



Il Presidente dell'Azienda di Erice prof. Salvatore Giurlanda consegna la vengere a Lucrezia Lowe



Le «veneri» Daniela Ghibli e Paola Corinti



Luisa Rivelli mostra la sua «Veneri»



Mita Medici applaudita dalla fotografa Samugheo



Il sindaco di Trapani dott. Saverio Catania consegna la «veneri» al soprano Luisa Bordin Nave



Romano Mussolini al pianoforte e Carlo Loffredo al contrabbasso

quest'anno un eccezionale successo di pubblico che ha letteralmente gremito il Night, incapace a contenerlo, ciò anche perché erano trapelate le notizie del «grossi» nomi dello spettacolo che sarebbero intervenuti. Questi nomi avrebbero dovuto essere la risultante di una graduatoria formulata in base alle segnalazioni dei maggiori quotidiani italiani, secondo una nuova formula da noi suggerita lo scorso anno ed adottata in pieno dall'Azienda. Purtroppo la formula non ha funzionato perché molte delle «dive» premiate non sono venute a ritirare il premio per i soliti impegni professionali e ciò ha determinato una grossa delusione della quale, è onesto riconoscere, non sono responsabili gli organizzatori. Evidentemente il «Premio» non gode ancora di quella rinomanza e di quel prestigio che inducono le premiate ad essere presenti ad ogni costo, anche usufruendo per il viaggio rapido di andata e ritorno l'aereo personale di un Capo di Stato come è accaduto recentemente a Sofia Loren volata a Taormina per ritirare il premio di quel festival. Certo alcune delle ultime edizioni non sono servite a dare prestigio al «Premio» che, anche per questo, non ha acquistato il dovuto interesse nelle premiate. Perciò l'Azienda deve insistere su questa strada per dare prestigio e validità al «Premio» anche andando incontro a qualche altro inconveniente. Bisogna «montare» questo «Premio» con il concorso della Stampa Nazionale e della RAI-TV, anche spendendo un po' di milioni in questo settore della propaganda affinché diventi per tutte le bellezze del mondo dello spettacolo motivo di orgoglio e di pubblicità ricevere la «Veneri d'argento».

Secondo le preferenze espresse dalla stampa italiana il premio è stato conferito:

Non erano presenti a ritirare il premio Marisa Mell e Iaria Occhini. Assente anche la preannunciata presentatrice Isabella Biagini che è stata sostituita da Daniela Ghibli e Carlo Loffredo.

Particolare successo hanno avuto le esibizioni di Romano Mussolini ed il complesso formato da Carlo Loffredo al contrabbasso e Franco Tamani alla batteria.

Daniela Ghibli ha cantato alcuni suoi successi, accompagnata dal complesso «I Giovani» che con i loro ritmi hanno allietato le due serate ed il Gran Ballo dello Spettacolo in onore delle attrici e delle personalità presenti.

Non sono mancate le sfilate di moda. La prima sera è stata di scena la moda di «Carnaby St», moda stravagante degli hippies con vestiti di pelli di daino e di veli disegnati da Alex Giuliani, la seconda sera la Casa Soldano.

Targhe d'argento per particolari meriti acquisiti nel campo delle loro specifiche attività sono state conferite alla fotografa Samugheo per i suoi servizi sul rotocalchi italiani, alla Ditta Osma di Milano per le sue creazioni di cravatte e foulards, allo scultore Cortellazzo di Venezia per avere messo l'arte al servizio della gioielleria, alla creazione di moda «Carnaby Street» di Roma,



Un momento della sfilata di moda Balestra



La moda Carnaby Street in passerella

LA PERIFERIA

racconto di Rolando Certa

Conosco al mio paese, un posto di periferia che m'incanta. E' un luogo sempre senza pretese. Uno spiazzo di terreno, libero ancora forse per poco tempo circondato da orti, case popolari, una scuola di tipo danese, con un recinto per il gioco dei bambini. Vi cresce l'erba selvatica. E' a due passi dalla ferrovia, che taglia in due la città. Al di là della strada ferrata vi sono alcune campi, coltivati a vigneti, alberi di frutta e alcune case di villeggiatura. Poi la strada che costeggia il mare. Un mare di un blu sempre intenso, perenne. E sul mare una piccola chiesa, dedicata a S. Vito, il patrono della città che si dice, — almeno lo tramanda la leggenda — sia stato re Diocleziano all'epoca della persecuzione contro i cristiani.

È una dimensione autentica, reale, che scopo e riscopra, della nostra esistenza, intrappolata nella morsa della routine quotidiana, dei dare e dell'avere, del correre verso mete più o meno assillanti o del rincorrere proponimenti e perseguire traguardi che si, sono alla base dei nostri interessi, ma che affaticano e, a volte, travisano il senso della nostra vita.

È un angolo di terra, nascosta e solitaria, quasi dimenticata, ma improvvisamente riscattata dalla sua solitudine, ti può dare.

E allora bisognerà pensare ad un altro angolo di periferia, ad un altro spiazzo di terreno, libero ancora forse per poco. Perché domani, si sorgerà il tale quartiere, vi sarà una via, vi saranno due vie; altre case sorgerranno, e l'erba sarà cancellata e, sicuramente, come mi è accaduto in altra situazione simile, dovrò rimpiangere un bene perduto, la semplicità di quel luogo, l'imparabile bellezza derivante da una sobrietà che appena un angolo di terra, nascosta e solitaria, quasi dimenticata,

Rolando Certa

L'angolo del commercialista

Controlli contabili nelle aziende al dettaglio

La tecnica delle analisi di bilancio (basata su raffronti o «ratios» tra le singole voci del bilancio stesso) rappresenta uno strumento molto raffinato per il controllo dell'attività aziendale, conosciuto ormai anche nel nostro paese, soprattutto nel settore industriale e dalle imprese di una certa dimensione.

Termine, e di esso si servono nel formulare il giudizio sulla concedibilità o meno dell'affidamento richiesto. Orbene, se gli istituti di credito ricercano tale valore e lo utilizzano per misurare — ovviamente insieme ad altri elementi — il grado di solvibilità del cliente, non si vede perché questo non debba prenderne spontaneamente coscienza e tenerne conto, se vuol evitare o semplicemente essere avvisato di pericolosi squilibri nella situazione finanziaria.

Non è detto peraltro che da tale tecnica, mirante in sostanza a rendere più consapevoli gli atti di gestione, debbano rimanere escluse (per le note difficoltà connesse con la tenuta di una regolare contabilità) le aziende commerciali in genere, le piccole imprese e, in particolare, la categoria delle imprese mercantili al dettaglio.

Tanto più che — come si è accennato prima — non è necessario avere davanti il quadro completo della situazione patrimoniale dell'azienda, ma l'elenco, con i relativi valori delle attività (tipo: merci, crediti, attrezzature minuziosa, ecc.), realizzabili entro qualche mese (massimo un anno) e delle passività correnti (cioè dei debiti a breve termine verso banche e fornitori).

Quando la scienza soccorre l'arte

La scienza che molto spesso con vari procedimenti, soccorre il tecnico nel corso dei restauri di opere d'arte, egualmente oggi s'affianca all'impegno degli specialisti nella riproduzione in facsimile di testi rari. Infatti, mentre da una parte si fanno pressanti le richieste di consultazione avanzate dagli studenti, a riscontro una prudenza sempre maggiore impone un vaglio rigoroso nella concessione di permessi relativi alle istanze medesime.

Il «crax» è assai delicato e talora se ne possiede un unico esemplare; il passaggio improvviso dal buio alla luce e da un clima asciutto ad altro relativamente umido lo danneggiano in modo sensibile. Allo scopo di mantenerlo in buono stato di conservazione, è pertanto indispensabile ridurre al minimo gli spostamenti conseguenti al desiderio di presa in esame da parte dei «fondazionari» (ricercatori di fondi storiche): si è creduto dunque opportuno produrre copie in facsimile, in tutto aderenti alle caratteristiche degli originali. Se in tale importante settore della cultura la fotografia si è dimostrata insostituibile utilità, non sempre però essa può del tutto allinearsi alle esigenze dello studioso al quale invece una perfetta riproduzione in facsimile riesce ad offrire un più ampio

panorama di indagini. Uno speciale centro di editoria artistica è sorto recentemente a Praga in conseguenza delle continue domande di consultazione di importanti esemplari unici esistenti negli archivi e nelle biblioteche cecoslovacche; si tratta nella maggioranza dei casi di studiosi stranieri ed eventuali rifiuti non sembrano opportuni. La sezione raccoglie dallo storico all'esperta in tessitura e ricamo; dal grafico al calligrafo al disegnatore al pittore; ma rilevante importanza nel gruppo di tecnici viene attribuita a coloro che rappresentano il settore della scienza in seno all'equipe: il chimico-analista

e l'esperto di rilievi per mezzo dei raggi X. Il Centro che già nello scorso anno ha dato vita ad interessanti opere in facsimile, si è recentemente cimentato nell'edizione di due testi attualmente in mostra nel padiglione cecoslovacco dell'EXPO-70, di Osaka: il cosiddetto Codice di Vysehrad, un evangelario del 1085; e una rara Bibbia del '300 ricca di 740 immagini; ambedue tratti da esemplari unici. Se la Bibbia ha lungamente impegnato l'esperto chimico per la esatta calibratura nel...

(segue in quarta)

FRANCESCO SCHIAVON



# RIPORTI

UN TEST

(continua dalla 1ª pag.)

di realizzare e che abbisogna di tempi lunghi per diventare operativo e perché se ne possono controllare le risultanze. Ma sarà, questo dell'on. Emilio Colombo, un governo stabile? Poiché non intendiamo fare i profeti né affidarci a valutazioni personali, preferiamo limitarci all'auspicio che questo governo abbia la durata necessaria alla realizzazione del suo programma e che le divergenze di opinione, che ancora permangono dopo la risoluzione della crisi e la formazione della nuova compagine ministeriale, non abbiano ad interrompere la continuità del lavoro e dell'impegno, o, a lavoro ad impegno veramente ed in pieno senso della realizzazione efficace, sentendo le punte di spinta che tengano da presente autonomia di atteggiamenti non coerenti con lo indirizzo politico collegiale della compagine ministeriale e con il dovere di coesione che qualsiasi coalizione è tenuta ad osservare e mantenere.

Il governo dell'on. Emilio Colombo si è presentato come nato dalla esigenza della stabilità e, certamente, i partiti che costituiscono la maggioranza vedono essere convinti per primi di tale esigenza: è nato col proposito di affrontare i problemi gravi della nazione ed i partiti della maggioranza debbono per primi sentire la responsabilità dell'ora che attraversa la nazione, e non soltanto in campo economico!

Ritornando al governo Colombo a mantenere i suoi impegni senza perdersi tra le secche della polemica tra i partiti della coalizione? Noi non vogliamo elencare qui le voci singole del programma, tra le quali ci preme particolarmente quella che riguarda la scuola, sia per l'importanza fondamentale di essa, sia per la risonanza che i suoi problemi hanno avuto recentemente nell'opinione pubblica; crediamo comunque, alle promesse solo quando le vedremo realizzate ovvero quando l'intero operativo delle soluzioni darà un minimo di credibilità al programma formulato.

Ma vorremmo che un indice di credibilità il governo dell'on. Emilio Colombo offrisse su un problema particolare: sarebbe come un test probante della serietà dell'impegno col quale il governo affronta i suoi compiti ed i suoi doveri: è un test di non grande difficoltà, pensiamo: un test che tocca tanti interessi, e con molteplici aspetti: esso può essere costituito dall'esatto funzionamento dell'Amministrazione Postale. Altri potrà preferire, forse, altri testi ed altre voci ed altri esempi: per noi la disfunzione del servizio postale è indice tanto evidente del livello di tutti i servizi dello Stato, è indice tanto chiaro delle difficoltà tra le quali lo Stato si dibatte, è segno tanto di una politica seria ed impegnata sulle cose, che intendiamo adattare come espressione di una situazione ed usarlo come metro per valutare la serietà e la efficacia dell'impegno politico del nuovo governo. Chiunque sia, tra i ventisette, il Ministro delle Poste, riteniamo che la riuscita della sua azione potrà essere assunta come indice dell'impegno di tutta la compagine ministeriale mentre il fallimento eventuale in questo particolare settore sarà segno del fallimento operativo del nuovo governo e delle promesse che, per bocca del suo Presidente, on. Emilio Colombo, esso ha formulato alla nazione.

Quando puntualmente, senza inspiegabili ritardi comincerà ad arrivare la posta, potremo cominciare a credere che lo Stato riprenda a funzionare e a dare affidamento negli altri campi nei quali fornisce i suoi servizi e negli altri compiti fondamentali che esso ha il dovere di assolvere nell'interesse del paese.

CRISI AL COMUNE

(segue dalla prima)

che questa inopinatamente è stata fatta nel momento peggiore? Sembra assodato che i primi approcci del tutto formali per la formazione di un centro sinistra quadripartito siano destinati a naufragare molto presto in quanto non esistono nella nostra provincia condizioni politiche favorevoli a inglobare i socialisti dato che questi, ovunque sono determinati, hanno realizzato amministrazioni coi comunisti. A tutte queste cose devono aggiungere per Castellammare ostosi confronti tra D.C. e P.S.I. da un tentativo di socialisti di fare sciolgere il consiglio e di mandare tutti a casa) nonché tra P.S.U. e P.S.I. a causa della scissione socialista e della diuturna differenziazione tra questi due partiti. La soluzione organica di centro sinistra sembra pertanto destinata a fallire nonostante la buona volontà e la perizia dei negoziatori democristiani prof. Maltese e rag. Pe-

done. Conseguentemente verrebbe a porsi subito dopo la possibilità di un allargamento del bicoloro DC-PSU all'unico consigliere repubblicano che per altro, dovendo per motivi professionali risiedere a Palermo permanentemente e senza eccezioni, non è ritenuto disponibile per una soluzione del genere che dal resto si rivelerebbe fumosa. Stando così le cose potrebbe anche succedere che nel l'impossibilità di uno sbocco positivo, l'attuale bicoloro deputato rinasquato sia rinviato al consiglio comunale per un voto di fiducia. Al di fuori di queste supposizioni (riconosciute la impossibilità di un monocolore in pasto ai comunisti purtroppo auspicato da qualche voce solitaria della cui serietà abbiamo fondati motivi dubitativi) il consiglio comunale di Castellammare rischierebbe di essere sciolto nel qual caso dovrebbe giungere il commissario regionale. A titolo di semplice informazione diciamo ai nostri lettori che su un plenum di 32 consiglieri il bicoloro DC-PSU conta su 21 voti a favore, che il partito DC-PSU/PRI ne avrebbe solo 22, che il quadripartito organico di centro-sinistra otterrebbe 25 voti e che il solo gruppo democristiano detiene 16 consiglieri comunali. Si spara in ogni caso che il senso di responsabilità prevalga e che i partiti tutti diano prova di saggezza politica e di coerenza civica e democratica.

GOVERNO COLOMBO

(segue dalla prima)

Romita, on. Elio Rosati. — Lavori Pubblici: sen. Attilio Zannier, on. Vincenzo Russo, on. Vincenzo Scariato. — Agricoltura: on. Attilio Iozzelli, on. Primo Silvestri, sen. Giuseppe Tortora, sen. Giovanni Venturi. — Trasporti: sen. Onorio Cengiale, on. Sebastiano Vincelli. — Poste e Telecomunicazioni: on. Luigi Angrisani, on. Bernardo D'Arezzo, on. Aldo Venturini. — Industria: on. Loris Biagioli, on. Giuseppe Amadei, on. Oscar Mammì, on. Lucio Brandi. — Lavoro: sen. Fernando De Marzi, on. Leandro Rampa, on. Mario Toros. — Commercio con l'Estero: on. Corrado Belci, sen. Renzo Formisano. — Marina Mercantile: sen. Paolo Cavezalli, on. Vittorio Cervone. — Partecipazioni Statali: on. Francesco Principe. — Sanità: sen. Maria Pia Dal Canton, sen. Girolamo La Penna, on. Maria Vittoria Meazza. — Turismo e Spettacolo: on. Gianni Usvardi.

VEVE DA VINO

(segue dalla prima)

stato ispirate da criteri unitari concordati dai sei. Nella scala dei valori i prezzi minimi garantiti dei vini di produzione della Sicilia Occidentale sono stati indicati in L. 775 per ettogrammo, la cui valutazione rispondente alle varie relative supera le lire ottomila per ogni quintale.

Ma perché queste provvidenze possano essere effettive ed opraanti, e il che urge particolarmente in un settore che nell'ambiente rappresenta il pilastro principale dell'economia locale, occorre che l'Assessorato alla Agricoltura della Regione Siciliana, a cui è istituzionalmente riservata la competenza, attraverso i suoi organismi specifici della vitivinicoltura, predisponi i piani tecnici amministrativi tempestivamente perché fossero pronti ad intervenire già nel raccolto vendemmiale 1970, qualora venissero a verificarsi circostanze di crisi che esigessero prelievi di mercato come previsto dal Regolamento Comunitario.

La coscienza sociale e associativa già in avanzata fase sia attraverso gli stabilimenti di acquisizione dai viticoltori cooperativistici che attraverso le organizzazioni di categoria, a tutti i livelli imprenditoriali, il non può non prendere a profitto la presente situazione affinché chi di competenza vengano sollecitati all'adempimento dei propri doveri e richiamati alle responsabilità morali e materiali che deriverebbero da irresponsabili atti di omissione o assenteismo.

NAVI ROMANE

(Segue dalla 1ª pag.)

che se con calcoli approssimativi, la lunghezza delle navi e la distanza fra loro. Integrale il carico costituito da tegole di creta, anfore per la conservazione del vino, rivestite all'interno da una



# IL FARO SPORT

a cura di mimmo zagonia

Calcio Serie «D» Alle folde del Monte Erice e agli ordini di Dugini

## I primi esercizi ginnico-atletici dei granata

Vecchi e nuovi granata si sono presentati nei locali di Via Bastioni dove a fare gli onori di casa sono stati i dirigenti del sodalizio. Solite cerimonie di pramatica e subito il neo allenatore granata Ottorino Dugini ha fatto intendere che bisognerà mettersi subito al lavoro per affrontare gli impegni del campionato di Serie D con determinazione e soprattutto ben preparati. Il fatto stesso che si sia incominciato subito sta ad indicare i giusti propositi di Dugini e per come lo seguono tutti i giocatori granata sembra che la lezione possa essere assorbita con estrema facilità.

PURA

## PUGILATO Con Presidente del nuovo sodalizio Raffaele La Bella

### Costituita la Società Pugilistica Trapanese Dopolavoro P. T.

Sotto i migliori auspici si è costituita a Trapani la Società Pugilistica Trapanese Dopolavoro P.T. Nel complesso la vecchia e gloriosa scuola pugilistica trapanese che tante soddisfazioni ha dato alla nostra città; in campo sociale. Nelle cariche sociali infatti annoveriamo come preparatore quell'Alberto Spadaro con il quale la Pugilistica Trapanese raggiunge traguardi eclatanti conquistando il 2º posto in campo Nazionale con i vari ROMANO-ACCIO-Culcasi e Cosenza. Come presidente del nuovo sodalizio è stato scelto Raffaele La Bella, già segretario provinciale della CISL postale attualmente Presidente del Dopolavoro P. T. vice presidente Antonio Marchese, segretario e cassiere Giovanni Gallia, Direttore Sportivo Michele Bascirò, Consiglieri Giuseppe Fodale, Beniamino Longo e Salvatore Mangiapane. La Società si è costituita con sede sociale in Via Bastioni 13, mentre una nuova attrezzata palestra si trova nella Via Fardella nell'Ex cinema Olimpia che è aperta giornalmente dalle 19 alle 21.

Le iscrizioni sono aperte a tutti gli appassionati che intendono far parte con serietà e convinzione a questa nuova società.

Di già figurano numerosi iscritti per lo più novizi che con molta lena s'impegnano giornalmente ad acquisire una forma standard sufficiente.

Questo in vista delle date fissate che la Pugilistica trapanese si propone di organizzare.

Per essere ammesse alle regate le barche dovranno essere in possesso del regolare certificato di Stazza e di conformità, che dovrà essere consegnato alla Commissione di Stazza al momento del controllo.

Le iscrizioni dovranno essere effettuate entro le ore 11 del giorno 14 agosto.

Potranno prendere parte al Campionato solo i concorrenti in possesso della tessera federale per l'anno in corso il cui numero dovrà essere indicato sul modulo di iscrizione. Tale tessera dovrà essere consegnata al Comitato

Organizzatore.

Per la festa di Ferragosto il Circolo Canottieri Trapani in collaborazione con il CONI e la FIV organizza una regata velica denominata «Coppa Città di Trapani».

La gara si articolerà in tre giornate, una prova per ogni giornata, e precisamente il 14, 15 e 16 agosto.

Le regate saranno disputate applicando il regolamento di Regata della I.Y.R.U. (International Yacht Racing Union) 1969 con le norme integrative della F.I.V. (Federazione Italiana Vela) ed il Regolamento della Classe per

quanto non in contrasto con le presenti istruzioni e con la seguente regola aggiunta: «Se due yacht vengono a collisione, e nessuno dei due protesta o si ritira, la Giuria potrà squallificare uno o essi o entrambi senza dover osservare le prescrizioni della Regola 73.2 (c)».

Le regate saranno disputate applicando il regolamento di Regata della I.Y.R.U. (International Yacht Racing Union) 1969 con le norme integrative della F.I.V. (Federazione Italiana Vela) ed il Regolamento della Classe per

quanto non in contrasto con le presenti istruzioni e con la seguente regola aggiunta: «Se due yacht vengono a collisione, e nessuno dei due protesta o si ritira, la Giuria potrà squallificare uno o essi o entrambi senza dover osservare le prescrizioni della Regola 73.2 (c)».

Le regate saranno disputate applicando il regolamento di Regata della I.Y.R.U. (International Yacht Racing Union) 1969 con le norme integrative della F.I.V. (Federazione Italiana Vela) ed il Regolamento della Classe per

quanto non in contrasto con le presenti istruzioni e con la seguente regola aggiunta: «Se due yacht vengono a collisione, e nessuno dei due protesta o si ritira, la Giuria potrà squallificare uno o essi o entrambi senza dover osservare le prescrizioni della Regola 73.2 (c)».

Le regate saranno disputate applicando il regolamento di Regata della I.Y.R.U. (International Yacht Racing Union) 1969 con le norme integrative della F.I.V. (Federazione Italiana Vela) ed il Regolamento della Classe per

quanto non in contrasto con le presenti istruzioni e con la seguente regola aggiunta: «Se due yacht vengono a collisione, e nessuno dei due protesta o si ritira, la Giuria potrà squallificare uno o essi o entrambi senza dover osservare le prescrizioni della Regola 73.2 (c)».

Le regate saranno disputate applicando il regolamento di Regata della I.Y.R.U. (International Yacht Racing Union) 1969 con le norme integrative della F.I.V. (Federazione Italiana Vela) ed il Regolamento della Classe per

quanto non in contrasto con le presenti istruzioni e con la seguente regola aggiunta: «Se due yacht vengono a collisione, e nessuno dei due protesta o si ritira, la Giuria potrà squallificare uno o essi o entrambi senza dover osservare le prescrizioni della Regola 73.2 (c)».

Le regate saranno disputate applicando il regolamento di Regata della I.Y.R.U. (International Yacht Racing Union) 1969 con le norme integrative della F.I.V. (Federazione Italiana Vela) ed il Regolamento della Classe per

quanto non in contrasto con le presenti istruzioni e con la seguente regola aggiunta: «Se due yacht vengono a collisione, e nessuno dei due protesta o si ritira, la Giuria potrà squallificare uno o essi o entrambi senza dover osservare le prescrizioni della Regola 73.2 (c)».

Le regate saranno disputate applicando il regolamento di Regata della I.Y.R.U. (International Yacht Racing Union) 1969 con le norme integrative della F.I.V. (Federazione Italiana Vela) ed il Regolamento della Classe per

quanto non in contrasto con le presenti istruzioni e con la seguente regola aggiunta: «Se due yacht vengono a collisione, e nessuno dei due protesta o si ritira, la Giuria potrà squallificare uno o essi o entrambi senza dover osservare le prescrizioni della Regola 73.2 (c)».

Le regate saranno disputate applicando il regolamento di Regata della I.Y.R.U. (International Yacht Racing Union) 1969 con le norme integrative della F.I.V. (Federazione Italiana Vela) ed il Regolamento della Classe per

quanto non in contrasto con le presenti istruzioni e con la seguente regola aggiunta: «Se due yacht vengono a collisione, e nessuno dei due protesta o si ritira, la Giuria potrà squallificare uno o essi o entrambi senza dover osservare le prescrizioni della Regola 73.2 (c)».

Le regate saranno disputate applicando il regolamento di Regata della I.Y.R.U. (International Yacht Racing Union) 1969 con le norme integrative della F.I.V. (Federazione Italiana Vela) ed il Regolamento della Classe per

quanto non in contrasto con le presenti istruzioni e con la seguente regola aggiunta: «Se due yacht vengono a collisione, e nessuno dei due protesta o si ritira, la Giuria potrà squallificare uno o essi o entrambi senza dover osservare le prescrizioni della Regola 73.2 (c)».

Le regate saranno disputate applicando il regolamento di Regata della I.Y.R.U. (International Yacht Racing Union) 1969 con le norme integrative della F.I.V. (Federazione Italiana Vela) ed il Regolamento della Classe per

quanto non in contrasto con le presenti istruzioni e con la seguente regola aggiunta: «Se due yacht vengono a collisione, e nessuno dei due protesta o si ritira, la Giuria potrà squallificare uno o essi o entrambi senza dover osservare le prescrizioni della Regola 73.2 (c)».

Le regate saranno disputate applicando il regolamento di Regata della I.Y.R.U. (International Yacht Racing Union) 1969 con le norme integrative della F.I.V. (Federazione Italiana Vela) ed il Regolamento della Classe per

quanto non in contrasto con le presenti istruzioni e con la seguente regola aggiunta: «Se due yacht vengono a collisione, e nessuno dei due protesta o si ritira, la Giuria potrà squallificare uno o essi o entrambi senza dover osservare le prescrizioni della Regola 73.2 (c)».

Le regate saranno disputate applicando il regolamento di Regata della I.Y.R.U. (International Yacht Racing Union) 1969 con le norme integrative della F.I.V. (Federazione Italiana Vela) ed il Regolamento della Classe per

quanto non in contrasto con le presenti istruzioni e con la seguente regola aggiunta: «Se due yacht vengono a collisione, e nessuno dei due protesta o si ritira, la Giuria potrà squallificare uno o essi o entrambi senza dover osservare le prescrizioni della Regola 73.2 (c)».

Le regate saranno disputate applicando il regolamento di Regata della I.Y.R.U. (International Yacht Racing Union) 1969 con le norme integrative della F.I.V. (Federazione Italiana Vela) ed il Regolamento della Classe per

quanto non in contrasto con le presenti istruzioni e con la seguente regola aggiunta: «Se due yacht vengono a collisione, e nessuno dei due protesta o si ritira, la Giuria potrà squallificare uno o essi o entrambi senza dover osservare le prescrizioni della Regola 73.2 (c)».

Le regate saranno disputate applicando il regolamento di Regata della I.Y.R.U. (International Yacht Racing Union) 1969 con le norme integrative della F.I.V. (Federazione Italiana Vela) ed il Regolamento della Classe per

quanto non in contrasto con le presenti istruzioni e con la seguente regola aggiunta: «Se due yacht vengono a collisione, e nessuno dei due protesta o si ritira, la Giuria potrà squallificare uno o essi o entrambi senza dover osservare le prescrizioni della Regola 73.2 (c)».

Le regate saranno disputate applicando il regolamento di Regata della I.Y.R.U. (International Yacht Racing Union) 1969 con le norme integrative della F.I.V. (Federazione Italiana Vela) ed il Regolamento della Classe per

quanto non in contrasto con le presenti istruzioni e con la seguente regola aggiunta: «Se due yacht vengono a collisione, e nessuno dei due protesta o si ritira, la Giuria potrà squallificare uno o essi o entrambi senza dover osservare le prescrizioni della Regola 73.2 (c)».

Le regate saranno disputate applicando il regolamento di Regata della I.Y.R.U. (International Yacht Racing Union) 1969 con le norme integrative della F.I.V. (Federazione Italiana Vela) ed il Regolamento della Classe per

quanto non in contrasto con le presenti istruzioni e con la seguente regola aggiunta: «Se due yacht vengono a collisione, e nessuno dei due protesta o si ritira, la Giuria potrà squallificare uno o essi o entrambi senza dover osservare le prescrizioni della Regola 73.2 (c)».

Le regate saranno disputate applicando il regolamento di Regata della I.Y.R.U. (International Yacht Racing Union) 1969 con le norme integrative della F.I.V. (Federazione Italiana Vela) ed il Regolamento della Classe per

quanto non in contrasto con le presenti istruzioni e con la seguente regola aggiunta: «Se due yacht vengono a collisione, e nessuno dei due protesta o si ritira, la Giuria potrà squallificare uno o essi o entrambi senza dover osservare le prescrizioni della Regola 73.2 (c)».

Le regate saranno disputate applicando il regolamento di Regata della I.Y.R.U. (International Yacht Racing Union) 1969 con le norme integrative della F.I.V. (Federazione Italiana Vela) ed il Regolamento della Classe per

quanto non in contrasto con le presenti istruzioni e con la seguente regola aggiunta: «Se due yacht vengono a collisione, e nessuno dei due protesta o si ritira, la Giuria potrà squallificare uno o essi o entrambi senza dover osservare le prescrizioni della Regola 73.2 (c)».

Le regate saranno disputate applicando il regolamento di Regata della I.Y.R.U. (International Yacht Racing Union) 1969 con le norme integrative della F.I.V. (Federazione Italiana Vela) ed il Regolamento della Classe per

quanto non in contrasto con le presenti istruzioni e con la seguente regola aggiunta: «Se due yacht vengono a collisione, e nessuno dei due protesta o si ritira, la Giuria potrà squallificare uno o essi o entrambi senza dover osservare le prescrizioni della Regola 73.2 (c)».

Le regate saranno disputate applicando il regolamento di Regata della I.Y.R.U. (International Yacht Racing Union) 1969 con le norme integrative della F.I.V. (Federazione Italiana Vela) ed il Regolamento della Classe per

quanto non in contrasto con le presenti istruzioni e con la seguente regola aggiunta: «Se due yacht vengono a collisione, e nessuno dei due protesta o si ritira, la Giuria potrà squallificare uno o essi o entrambi senza dover osservare le prescrizioni della Regola 73.2 (c)».

Le regate saranno disputate applicando il regolamento di Regata della I.Y.R.U. (International Yacht Racing Union) 1969 con le norme integrative della F.I.V. (Federazione Italiana Vela) ed il Regolamento della Classe per

quanto non in contrasto con le presenti istruzioni e con la seguente regola aggiunta: «Se due yacht vengono a collisione, e nessuno dei due protesta o si ritira, la Giuria potrà squallificare uno o essi o entrambi senza dover osservare le prescrizioni della Regola 73.2 (c)».

Le regate saranno disputate applicando il regolamento di Regata della I.Y.R.U. (International Yacht Racing Union) 1969 con le norme integrative della F.I.V. (Federazione Italiana Vela) ed il Regolamento della Classe per

quanto non in contrasto con le presenti istruzioni e con la seguente regola aggiunta: «Se due yacht vengono a collisione, e nessuno dei due protesta o si ritira, la Giuria potrà squallificare uno o essi o entrambi senza dover osservare le prescrizioni della Regola 73.2 (c)».

Le regate saranno disputate applicando il regolamento di Regata della I.Y.R.U. (International Yacht Racing Union) 1969 con le norme integrative della F.I.V. (Federazione Italiana Vela) ed il Regolamento della Classe per

quanto non in contrasto con le presenti istruzioni e con la seguente regola aggiunta: «Se due yacht vengono a collisione, e nessuno dei due protesta o si ritira, la Giuria potrà squallificare uno o essi o entrambi senza dover osservare le prescrizioni della Regola 73.2 (c)».

Le regate saranno disputate applicando il regolamento di Regata della I.Y.R.U. (International Yacht Racing Union) 1969 con le norme integrative della F.I.V. (Federazione Italiana Vela) ed il Regolamento della Classe per

quanto non in contrasto con le presenti istruzioni e con la seguente regola aggiunta: «Se due yacht vengono a collisione, e nessuno dei due protesta o si ritira, la Giuria potrà squallificare uno o essi o entrambi senza dover osservare le prescrizioni della Regola 73.2 (c)».

Le regate saranno disputate applicando il regolamento di Regata della I.Y.R.U. (International Yacht Racing Union) 1969 con le norme integrative della F.I.V. (Federazione Italiana Vela) ed il Regolamento della Classe per

Sabato e domenica al vecchio «Aula»

## Quadrangolare di calcio femminile

Sabato e domenica prossimi, Trapani sportiva sarà teatro di un avvenimento significativo e molto interessante. Si tratta di una competizione calcistica femminile, che mai si era svolta nella nostra città. Si disputerà infatti quadrangolare di calcio che vedrà impegnate due squadre di Palermo, l'Unipol e la Sirenetta, la Singer di Catania e la Mob. Cantù di Trapani.

PURA

Il torneo vero e proprio concentramento di squadre già composte da parecchio tempo, è patrocinato dal Comune sotto l'appassionato senso organizzativo di Antonio Miceli.

Il torneo che si svolgerà sul terreno, del vecchio campo Aula si svolgerà con la formula dell'eliminazione diretta. Sabato 15 saranno di fronte alle 17 Mob. Cantù e Singer, e subito dopo l'incontro l'Unipol e Sirenetta, domenica 16 si disputerà la finale alle ore 17.

Naturalmente quello che si prefiggono gli organizzatori è di diffondere il calcio in gonnella anche nella nostra provincia, che rimane una delle poche a non praticare questo sport, in pratica, infatti, di già Palermo può contare su otto squadre regolari mente organizzate e partecipanti a campionati; molte altre

province si sono di gran lunga affacciate a questo interessante avvenimento.

Quella di sabato e domenica sarà senza dubbio una interessante competizione che dovrà attirare l'attenzione di tutti gli sportivi trapanesi verso il calcio femminile qualitativamente organizzato.

Occorre l'incitamento dello sportivo affinché questa iniziativa non muoia sul nascere; bisogna incitare le nostre ragazze e naturalmente quelle avversarie sicure di poter assistere a qualcosa di nuovo che possa portare allo sport trapanese una ventata di novità e di generale soddisfazione, magari attraverso il nascere di un sodalizio che potrebbe essere lo stesso Mob. Cantù.

Ripetiamo di seguito le formazioni annunciate dalle quattro società.

UNIPOL: Ficano; Salvo, Moscato; Cannata, Ferreri; Bruno; Lo Porto, Amorino, Sgrò, Schiaccitano, Scarpul, La. All. Scari.

D'ANGELO E. D'ANGELO G. MOB. CANTU': Brusca; Monreale, Maniscalco La Barbera; Contino A., Corso, Zummo (Isca), Palmiroto, Contino R.; All. Lo Castro.

SINGER: Lo Pintos S.; Curra, Sottile S.; Claramonte, Sottile R., Topazio; Comiglio, Lo Pinto M., Moscatello, Ciaravello Torres; All. Persico.

SIRENETTA: Bivona; Campione, Bergamini; Foti, Carocci, Pipitone G.; Mannino, Pipitone B., Di Martino, Monte, Mexes; All. Panaga.

quell pugilato che manca da tanti anni appunto per questo si è messo all'opera con grande lena e spera che il pubblico sportivo incoraggi la sua iniziativa contribuendo in massa a dare una mano a questa nuova Società. Il nostro augurio è naturalmente di fare bene e per far sì che Trapani sportiva possa avere quanto anche in questo sport.

P. V. PURA

Carla (U.S. Acili) 4;17; 3) Bologna A. Maria (U.S. Acili) m. 3;72.

Salto in alto

1) Lipari Carla (U.S. Acili) metri 1,25.

Getto del peso

1) Barraco Wanda (Tricolore) metri 8;96; 2) Bologna Anna Maria (U.S. Acili) 8;25; 3) Tumbarello Antonella (Tricolore) 7;91.

La quinta riunione questo anno è risultata particolarmente interessante sia dal punto di vista dei risultati tecnici conseguiti sia per la partecipazione per la prima volta delle ragazze.

Tutte hanno raggiunto risultati apprezzabili, davvero incredibili, fra queste è da ricordare la giovane Franca Cocchiara prima nel salto in lungo con 4,23, e prima nei 60 metri piani con Carla Lipari. Quest'ultima ha anche vinto la gara del salto in alto con una misura però modesta 1,15. Un primo posto tutt'altro che disprezzabile è stato quello raggiunto da Anna Maria Bologna, già vincitrice della fase provinciale dei giochi della gioventù.

Non sono mancati risultati apprezzabili in campo maschile conseguiti da Giovanni Licata nell'alto (1,85, da Angelo Amato nel disco (40,27). Alla manifestazione sportiva vi hanno preso parte circa 250 atleti in rappresentanza di ben 10 società.

Questi i risultati:

CATEGORIA RAGAZZE

Corsa piano m. 60

1) Lipari Carla (U.S. Acili) 8;9; 2) Cocchiara Franca (Tricolore) 8;9; 3) Barraco Wanda (Tricolore) 9;1.

Salto in lungo

1) Cocchiara Franca (Tricolore) metri 4,23; 2) Lipari

Carla (U.S. Acili) 4;17; 3) Bologna A. Maria (U.S. Acili) m. 3;72.

Salto in alto

1) Lipari Carla (U.S. Acili) metri 1,25.

Getto del peso

1) Barraco Wanda (Tricolore) metri 8;96; 2) Bologna Anna Maria (U.S. Acili) 8;25; 3) Tumbarello Antonella (Tricolore) 7;91.

CATEGORIA RAGAZZI

Corsa piano m. 80

1) Cusumano Paolo (Libertas Castelvetrano) 10;2; 2) Rapisardi Marcello (Libertas Castelvetrano) 10;2; 3) Grillo Piero (U.S. Acili) 10;3.

Salto in alto

1) Clemente Giuseppe (D. Bosco) metri 1;55; 2) Ribauda Giuseppe (Pol. Flamma) 1;50; 3) Russo Giuseppe (U.S. Acili) 1;40.

Salto in lungo

1) Grillo Piero (U.S. Acili) metri 5;14; 2) Parrinello Gianfranco (U.S. Acili) 4;76; 3) Russo Giuseppe (U.S. Acili) 4;64.

Getto del peso

1) Grillo Piero (U.S. Acili) (U.S. Acili) 9;56; 2) Rapisardi metri 10;22; 3) Bua Salvatore di Marcello (Lib. Castelvetrano) 8;47.

Corsa piano m. 1.000

1) Orlando Salvatore (Indipendente) 3;08; 2) Rosolli Giacomo (Diavoli Rossi) 3; Parrinello Gianfranco (U.S. Acili).

CATEGORIA ALLIEVI

Corsa ad ostacoli n. 110

1) Licata Giovanni, Indipendenti, m. 1;85; 2) Zambito Gaspare, U. S. Acili, m. 1;63; 3) Licata Giovanni, Indipendenti, m. 1;540.

Corsa campestre m. 4.000

1) Palmeri Castrinze, Indipendente 11;37; 2) Mauro Ignazio, Indipendente; 3) Caronia Gaspare, U.S. Acili, Salto in lungo

1) Licata Giovanni, Indipendente, m. 5;54; 2) Sciacca vito, U.S. Acili, m. 5;44; 3) Riggio Francesco, U. S. Acili, m. 5;17.

Salto in alto

1) Licata Giovanni Indipendenti, m. 1;85; 2) Zambito Gaspare, U. S. Acili, m. 1;70; 3) Riggio Francesco, U